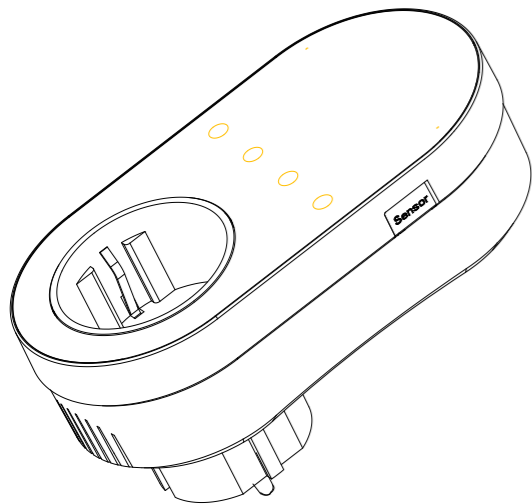


## Instrukcja obsługi termostatu Smart HOTHERM-SKT-W / HOTHERM-SKT-B



Aby uzyskać szczegółowe informacje o produkcie, należy zapoznać się z niniejszą instrukcją. Upewnij się także, że termostat instaluje profesjonalista i przestrzega wszystkich lokalnych przepisów.

### Zawartość opakowania

Termostat x1  
Instrukcja obsługi x1  
Certyfikat kontroli jakości x1  
Czujnik zewnętrzny 2,5 m (opcjonalnie) x1

### Informacje o Twoim termostacie

HOTHERM-SKT-W, HOTHERM-SKT-B współpracuje z elektrycznymi grzejnikami, elektrycznymi systemami chłodzenia oraz sterowania temperaturą. Może być stosowany jako element systemów smart home. Przed użyciem sprawdź, czy dany produkt jest kompatybilny z Twoim sprzętem do kontroli temperatury.

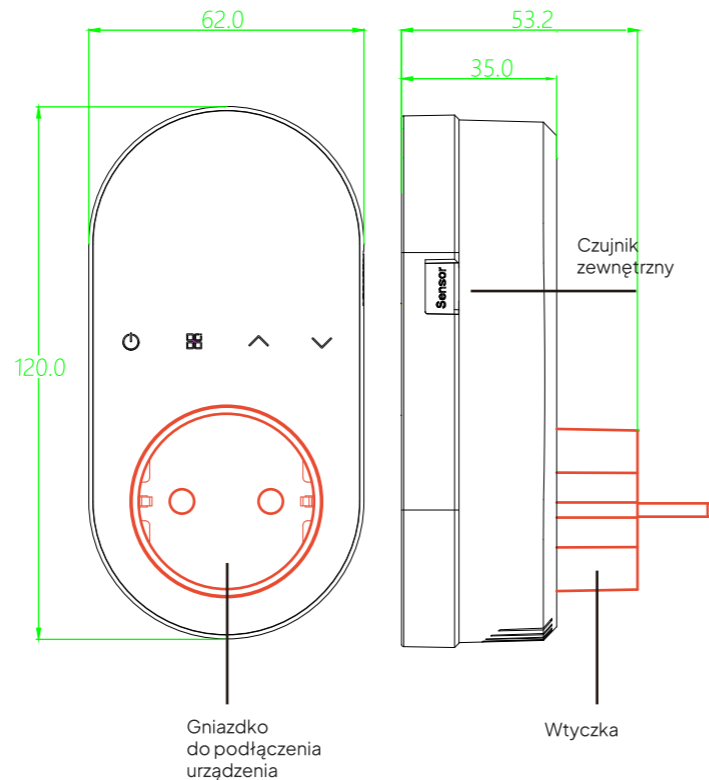
### Cechy estetyczne

1. Kompaktowy rozmiar, dobrze wpasowuje się do każdej przestrzeni;
2. Klasyczne kolory: perłowa biel, głęboka czerń, które wpiszą się w wiele stylów dekoracji wnętrz;
3. Poręczny i opływowy kształt;

### Funkcje termostatu

1. Przyciski dotykowe
2. Działanie w dwóch trybach: ogrzewanie i chłodzenie - jedno urządzenie, dwie możliwości sterowania;
3. Czujnik wewnętrzny i zewnętrzny (opcjonalnie);
4. Wskazanie ogrzewania: dwie lampki kontrolne pracy po lewej i prawej stronie, poznań stan pracy bez zbliżania się;
5. Dwie skale pomiaru temperatury - °C i °F;
6. Wygodna kontrola: Zaawansowane opcje termostatu można ustawić w aplikacji;
7. Możliwość sterowania głosowego za pomocą aplikacji Tmall Genie, Alexa, Google Assistant, Xiaodu, Yandex;
8. Kontrola aplikacji: aplikacja obsługuje system iOS/Android, a dane temperaturowe są aktualizowane, PM2,5 w okolicy i tworzy inteligentne sceny. Obsługuje wszystkie regiony i języki, w kraju i za granicą.

### Wymiary i instrukcja montażu



### Środki ostrożności przed instalacją

1. Przed instalacją sprawdź, czy typ wtyczki tego produktu jest odpowiedni dla lokalnych standardów i używanego sprzętu grzewczego;
2. W przypadku awarii sprzętu prosimy o kontakt z serwisem posprzedażowym. Nie próbuj naprawiać go samodzielnie;
3. Po instalacji zapoznaj się z niniejszą instrukcją, aby sprawdzić czy urządzenie zostało zamontowane zgodnie ze wskazaniami

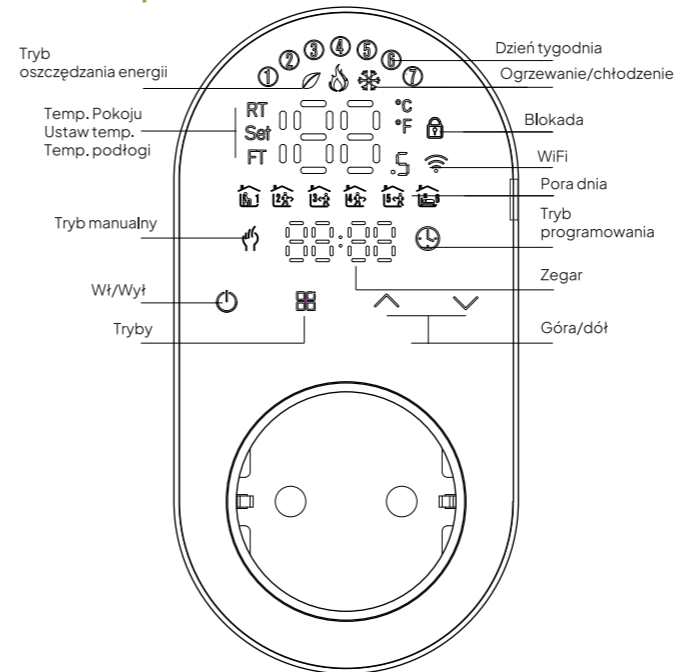
**Ostrożnie!**  
**Groźba porażenia prądem**



### Parametry produktu

Napięcie: 95~220V, 50~60Hz  
Maksymalne obciążenie: 16A  
Element pomiarowy temperatury: NTC10K  
Dokładność regulacji temperatury: ±0,5°C  
Zakres regulacji temperatury: 5 - 90°C, możliwość zmiany w opcjach zaawansowanych  
Materiał powłoki: PC+ABS (ognioodporny)  
Środowisko pracy: 0 - 45°C, 5 - 95% RH (bez kondensacji)  
Temperatura przechowywania: -5 - 55°C  
Stopień ochrony: IP20  
Zakres temperatur wyświetlacza: 5 - 99°C

### Interface produktu



### Obsługa

- 1. Zasilanie:** Naciśnij aby włączyć/wyłączyć termostat.
- 2. Tryb chłodzenia/ogrzewania:** Ten termostat obsługuje tryb chłodzenia lub ogrzewania, który można wybrać i włączyć w aplikacji lub zobacz więcej w sekcji „Ustawieniami opcji zaawansowanych”.
- 3. Ręczny/programowanie/tymczasowy ręczny/tryb wakacyjny:** naciśnij w aplikacji lub na panelu sterowania termostatu, aby przełączyć trybem ręcznym/programowania/wakacyjnym. W zależności od trybu, na górze ekranu wyświetli się odpowiednia ikona.  
**Tryb manualny:** W tym trybie, termostat steruje urządzeniem zgodnie z ręcznie ustawioną temperaturą.  
**Tryb programowania:** W tym trybie, ekran wyświetla aktualnie zaprogramowany cykl. Termostat kontroluje urządzenia zgodnie z zadaniem harmonogramem tygodniowym. Informacje dotyczące planowania rozkładu tygodniowego znajdują się w punkcie 7. 5+1+1 Ustawienia trybu programowania.  
**Tymczasowy tryb ręczny:** W trybie programowania ręcznie dostosuj temperaturę i przejdź do tymczasowego trybu ręcznego. W tym momencie na ekranie znacznie miga ikona i termostat wykona aktualnie ustawioną temperaturę, a wcześniej zadana temperatura zostanie przywrócona w następnym tygodniowym cyklu programowania.  
**Tryb wakacyjny:** W tym trybie na ekranie będą wyświetlane ikony i a termostat będzie utrzymywał stałą temperaturę do końca wakacji. Ostatnie dni trybu wakacyjnego można ustawić w aplikacji lub nacisnąć i przytrzymać , aby wejść do ustawień zegara, a następnie naciśnij 4 razy aby przejść do dziennego programowania trybu wakacyjnego, ekran testowy "RT" zacznie migać.  
**4. Ustawianie temperatury:** Naciśnij , aby wyznaczyć docelową temperaturę.  
**5. Ustawianie czasu:** Wersja Wi-Fi termostatu automatycznie synchronizuje czas po podłączeniu do sieci. Lub naciśnij i przytrzymaj aby przejść do ustawień czasu i naciśnij , aby dostosować wartość odpowiednio ustawiając minuty, godziny i dni tygodnia („1” u góry ekranu oznacza poniedziałek, „2” oznacza wtorek itd.). Po zakończeniu ustawień naciśnij , aby wyjść z ustawiania czasu.  
**6. Zabezpieczenie przed dziećmi:** Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie 5 sekund, termostat przejdzie w tryb blokady rodzicielskiej. Możesz także ustawić pełną blokadę i półblokadę w opcjach zaawansowanych, zapoznaj się z opisem opcji zaawansowanych poniżej.  
**7.5+1+1 Ustawienie trybu programowania:** w wersji Wi-Fi termostatu można ustawić te opcje w aplikacji. W wersji bez Wi-Fi naciśnij długo , aby wejść w ustawienia zegara, a następnie naciśnij 4 razy, aby wejść do ustawień trybu programowania. W tym momencie na ekranie wyświetli się (1)(2)(3)(4)(5), cyfry minut będą migać, a cykl 1 będzie wskazywał na 1. Następnie naciśnij aby wybrać i ustawić godzinę, temperaturę i cykl. Naciśnij lub aby ustawić odpowiednią wartość. Po zakończeniu ustawień należy jednokrotnie wyłączyć urządzenie, aby zapisać dane w termostacie.

### Domyślne ustawienia harmonogramu programów

Czas	Pon-Pt (1)(2)(3)(4)(5) widoczne na ekranie)		Sob (6) widoczne na ekranie)		Niedz (7) widoczne na ekranie)	
	Czas	Temp.	Czas	Temp.	Czas	Temp.
Pora dnia 1	6:00-8:00	20°C	6:00-8:00	20°C	6:00-8:00	20°C
Pora dnia 2	8:00-11:30	15°C	8:00-11:30	20°C	8:00-11:30	20°C
Pora dnia 3	11:30-13:00	15°C	11:30-13:00	20°C	11:30-13:00	20°C
Pora dnia 4	13:00-17:00	15°C	13:00-17:00	20°C	13:00-17:00	20°C
Pora dnia 5	17:00-22:00	22°C	17:00-22:00	20°C	17:00-22:00	20°C
Pora dnia 6	22:00-6:00	15°C	22:00-6:00	15°C	22:00-6:00	15°C

**8. Zapytanie o dane czujnika zewnętrznego:** długie naciśnięcie przez 5 sekund, na ekranie wyświetli się temperatura danych czujnika. Jeżeli nie jest podłączony żaden czujnik zewnętrzny, wyświetli się komunikat „err”.

### Opcje zaawansowane

Gdy urządzenie jest wyłączone Wciśnij przycisk przez 5 sekund, aby wejść do ustawienia opcji zaawansowanych. Naciśnij , aby wybrać funkcję, i naciśnij lub aby ustawić odpowiedni kod. Wszystkie ustawienia opcji zaawansowanych zaczną obowiązywać automatycznie po ponownym uruchomieniu termostatu.

Kod	Funkcja	Ustawienia i opcje	Wart. domyślna
1	Kompensacja temperatury	-9 do 9°C	-3
2	Tolerancja temperatur	1-5°C	1
3	Blokowanie przycisków	01:Wszystkie przyciski są zablokowane z wyjątkiem przycisku zasilania. 02:Wszystkie przyciski są zablokowane	01
4	Typy czujników	In: czujnik wewnętrzny (do kontrolowania temperatury) Out:czujnik zewnętrzny (do kontrolowania temperatury) All: czujnik wewnętrzny i zewnętrzny (czujnik wewnętrzny do kontrolowania temperatury, czujnik zewnętrzny do ograniczania temperatury)	All
5	Min. ustawiona temperatura	5-15°C	5
6	Maks. ustawiona temperatura	15-45°C	35
7	Wyświetlacz temperatury	00: Wyświetla temperaturę w pomieszczeniu i ustawioną temperaturę, naciśnij klawisze w górę i w dół, aby wyświetlić ustawioną temperaturę 01: Wyświetla tylko ustawioną temperaturę	00
8	Ochrona przeciwzamrożeniowa	0-10°C	0
9	Ochrona przed przegrzaniem	25-70°C	50
10	Tryb oszczędzania energii	00: Wył 01: Wł	00
11	Chłodzenie oszczędzanie energii temp.	10-50°C	20
12	Ciepło oszczędzanie energii temp.	10-50°C	26
13	Chłodzenie/Ogrzewanie	00: Tryb chłodzenia 01: Tryb ogrzewania	01
14	°C/°F	00: Stopnie Celsjusza °C 01: Stopnie Fahrenheita °F	00
15	Jasność ekranu w trybie spoczynku	0-8, po ustawieniu na 0, po 10 sekundach braku działania ekran się wyłącza, naciśnij klawisz w górę i w dół, aby wybudzić urządzenie	01
16	Reset	00 Reset 01: Reset do ustawień fabrycznych	00
17	Wersja		U1

## Funcje WiFi

Połącz z WiFi

Przed pierwszym użyciem termostatu Wi-Fi należy skonfigurować sygnał i ustawienia Wi-Fi za pomocą smartfona lub tabletu. Umożliwi to komunikację między podłączonymi urządzeniami.

**Krok 1.** Pobierz aplikację (rys. 1-1)



Rys 1-1



Rys 1-2 [iOS]

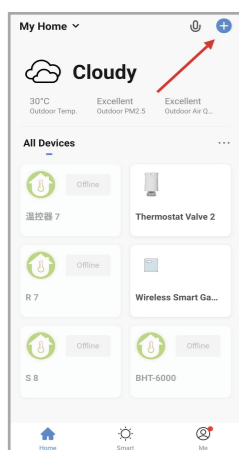


Rys 1-3 [Android]

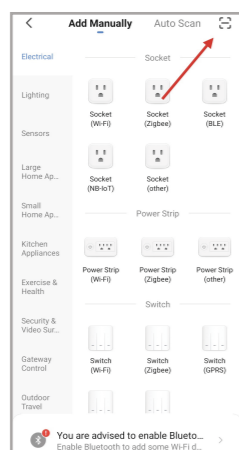
Wyszukaj „SmartLife” w Apple Store lub Google Play lub zeskanuj powyższe kody QR (Rysunek 1-2) i dokończ rejestrację konta oraz instalację zgodnie ze wskazówkami aplikacji.

**Krok 2.** Podłącz termostat. Zapoznaj się z poniższym samuczkiem, aby dokończyć podłączanie i konfigurację.

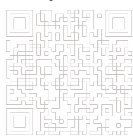
Metoda 1: Zeskanuj kod QR, aby skonfigurować przewodnik po sieci (Rys. 2-1 - Rys. 2-3)



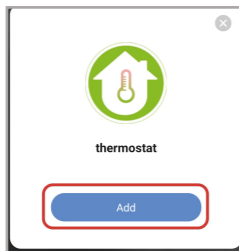
Rys 2-1



Rys 2-2

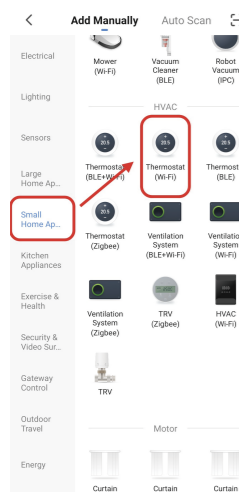


Ten kod QR należy zeskanować w aplikacji, aby sparować termostat Quick Jump





Rys 2-3

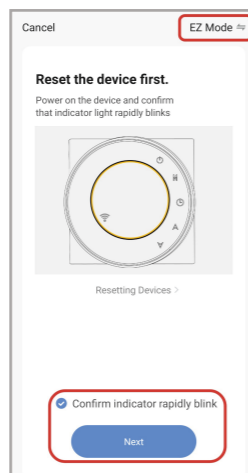
Metoda 2: Zwykłe prowadzenie sieci dystrybucyjnej (Rys. 2-1 i Rys. 2-3-1)



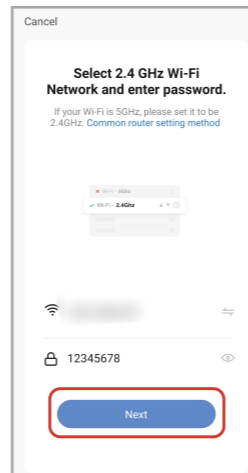
Rys 2-3-1

## Funcje WiFi

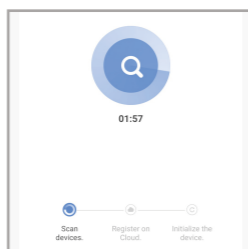
1. Tryb EZ  
Gdy termostat jest wyłączony, naciśnij i przytrzymaj , aż ekran termostatu miga szybko i wyświetla ikonę , a następnie postępuj zgodnie z poniższym rysunkiem (Rys. 2-4-Rys. 2-7).



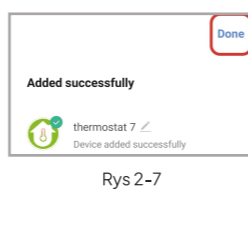
Rys 2-4








Rys 2-5

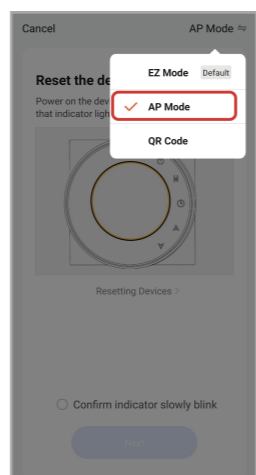


Rys 2-6

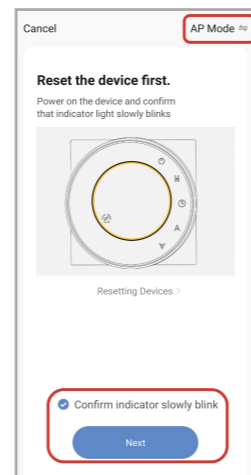


Rys 2-7

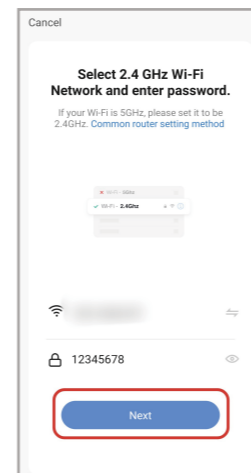
1. Tryb AP  
Przy wyłączonym termostacie naciśnij i przytrzymaj  aż na termostacie ikona  zacznie migać powoli. (Jeśli ikona  miga szybko, dalej naciśnij i przytrzymaj  aż ikona  zacznie migać powoli), a następnie postępuj zgodnie z rysunkami poniżej (Rysunek 2-8-Rysunek 2-14).



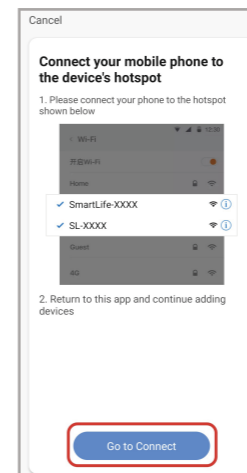
Rys 2-8



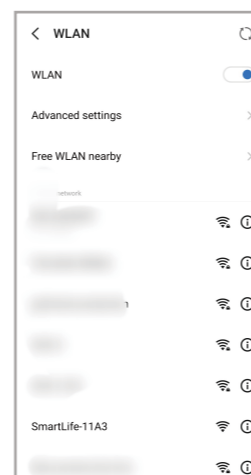
Rys 2-9



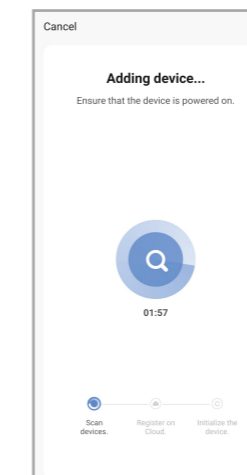
Rys 2-10



Rys 2-11

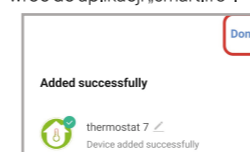


Rys 2-12



Rys 2-13

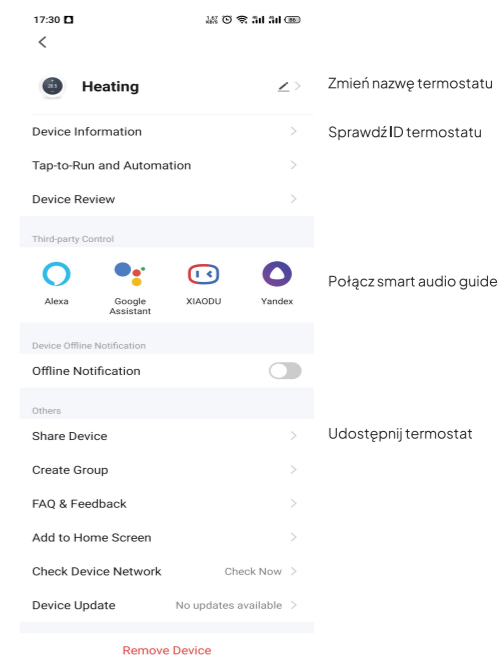
Po połączeniu się z tym hotspotem wróć do aplikacji „smartlife”.



Rys 2-14



## Więcej ustawień



## Błędy i ich obsługa

- Zasilanie jest włączone, ale wyświetlacz nie działa. Sprawdź, czy zaciski pomiędzy panelem LCD a skrzynką zasilającą nie są poluzowane
- Wyświetlacz działa ale nie ma wyjścia zasilania. Użyj nowego panelu LCD lub nowego modułu zasilającego, aby zastąpić stary
- Temperatura pokoju wskazana na termostacie jest inna niż rzeczywista. Wykonaj kalibrację temperatury w opcjach aplikacji